

BEZIRKSGEMEINSCHAFT
VINSCHGAU
Autonome Provinz Bozen – Südtirol



COMUNITÀ COMPRENSORIALE
VAL VENOSTA
Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

Entscheidung**Abwasserdienste****Determinazione****Servizio di smaltimento rifiuti****Allgemeines Register / Registro generale****Nr./N. 142 vom/del 13.05.2026**

Betreff: Radweg Vinschgau. Erneuerung eines Teiles des Holzlattenzaunes im Abschnitt „Laatsch-Schleis“. Auftragserteilung an die Fa. Holzbau Lechner GmbH. ISOV 75055/2025. Erhöhung der Verpflichtung.
CIG B8815EBA71

Vorausgeschickt, dass mit Entscheid Nr. 333 vom 02.10.2025 die Fa. Holzbau Lechner GmbH mit der Erneuerung eines Teiles des Holzlattenzaunes im Abschnitt Laatsch-Schleis mit einem geschätzten Auftragswert in Höhe von 8.664,30 €, zzgl. 430,00 € Sicherheitskosten und MwSt. 22%, insgesamt 11.095,05 € beauftragt wurde.

Es wird festgestellt, dass sich im Zuge der Ausführung der Erneuerung des Holzlattenzaunes herausgestellt hat, dass weitere zuvor nicht vorhersehbare Maßnahmen erforderlich sind, um den außerordentlichen Zustand und die Sicherheitsfunktion des Zaunes zu gewährleisten.

Festgehalten, dass zur Gewährleistung der Funktionstüchtigkeit des Zaunes, die geschätzte Gesamtausgabe für die Erneuerung des Zaunes auf insgesamt 11.497,65 € (inkl. MwSt. 22%) erhöht werden muss.

Festgehalten, dass der Betrag der Erhöhung 330,00 € zzgl. 22% MwSt., insgesamt 402,60 € beträgt.

Nach Einsichtnahme in den Art. 120, Abs. 3, des G.v.D. Nr. 36/2023, wonach Aufträge ohne neues Vergabeverfahren geändert werden können, wenn der Wert der Änderung gleichzeitig unter den EU-Schwellenwerten

Oggetto: Pista ciclabile Val Venosta. Rinnovamento di una parte dello steccato in legno nel tratto "Laudes-Clusio". Conferimento incarico alla ditta Holzbau Lechner srl. SICP 75055/2025. Aumento dell'impegno.
CIG B8815EBA71

Premesso che con determinazione n. 333 del 02/10/2025 è stato conferito l'incarico alla ditta Holzbau Lechner srl per il rinnovamento di una parte dello steccato in legno nel tratto Laudes-Clusio per un valore contrattuale stimato di 8.664,30 €, più costi di sicurezza pari a 430,00 € e IVA 22%, importo totale 11.095,05 €.

Constatato che, nel corso dell'esecuzione del rinnovamento dello steccato in legno è emerso che sono necessarie ulteriori misure, precedentemente non prevedibili, al fine di garantire lo stato straordinario e la funzione di sicurezza dello steccato.

Dato atto che al fine di garantire la funzionalità dello steccato, la spesa totale stimata per il rinnovamento dello steccato deve essere aumentata a 11.497,65 € (IVA 22% inclusa).

Dato atto che l'importo dell'aumento è di 330,00 €, più IVA 22%, totale 402,60 €.

Visto l'art. 120, comma 3 del D.Lgs. n. 36/2023 secondo il quale contratti possono essere modificati, senza necessità di una nuova procedura se il valore della modifica è al di sotto delle soglie UE e al di sotto del 10

sowie unter 10 % des ursprünglichen Auftragswerts (bei Dienstleistungen und Lieferungen) liegt.

Festgestellt, dass die Zusatzausgabe unter den EU-Schwellenwerten liegt sowie weniger als 10% des ursprünglichen Auftragswerts beträgt und somit die Änderung gemäß Art. 120, Abs. 3, des G.v.D. Nr. 36/2023 zulässig ist und kein neues Vergabeverfahren initiiert werden muss.

Es daher für notwendig erachtet wird, die Verpflichtung Nr. 1210/2025 um 402,60 € zu erhöhen (neuer Gesamtbetrag der Verpflichtung 11.497,65 €).

Nach Einsichtnahme in den Beschluss des Bezirksausschusses Nr. 598 vom 30.12.2025, mit welchem der Haushaltsvollzugsplan 2026-2028 genehmigt wurde;

Nach Einsichtnahme in den Beschluss des Bezirksausschusses Nr. 599 vom 30.12.2025, mit welchem die Verantwortlichen für die Dienstbereiche bzw. Verantwortungsbereiche und Übertragung der Zuständigkeiten, Zielsetzungen und Mittel der Bezirksgemeinschaft bestimmt und die Befugnisse festgelegt wurden;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag für das laufende Finanzjahr;

Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindeordnung und die Satzung der Bezirksgemeinschaft;

All dies vorausgeschickt;

**entscheidet
Der Verantwortliche**

1. Die Erhöhung der Ausgabe für die Erneuerung eines Teiles des Holzlattenzaunes im Bereich Laatsch-Schleis aufgrund der in den Prämissen angeführten Gründen zum Betrag von 330,00 €, zzgl. MwSt. 22%, insgesamt 402,60 € zu genehmigen.
2. Der Finanzdienst wird ermächtigt, die Verpflichtung Nr. 1210/2025 um 402,60 € zu erhöhen.

per cento del valore iniziale del contratto (in caso di servizi e forniture).

Constatato che la spesa aggiuntiva è al di sotto delle soglie UE ed è inferiore al 10% del valore del contratto originale e pertanto la modifica è ammissibile ai sensi dell'art. 120, comma 3, del D.Lgs. n. 36/2023 e non è necessario avviare una nuova procedura di appalto.

Ritenuto pertanto necessario aumentare l'impegno n. 1210/2025 di 402,60 € (nuovo importo dell'impegno 11.497,65 €).

Vista la deliberazione della giunta comprensoriale n. 598 del 30/12/2025, con la quale è stato approvato il piano esecutivo di gestione 2026-2028;

Vista la deliberazione della giunta comprensoriale n. 599 del 30/12/2025, con la quale vennero individuati i responsabili dei servizi e dei centri di responsabilità con conferimento delle competenze degli obiettivi e dei mezzi della Comunità Comprensoriale e determinate le attribuzioni assegnate a loro;

Visto il bilancio di previsione per l'esercizio finanziario in corso;

Visto il vigente Ordinamento dei comuni e lo statuto della Comunità Comprensoriale;

Tutto ciò premesso;

**Il responsabile
determina**

1. Di approvare l'aumento della spesa per il rinnovamento di una parte dello steccato in legno nel tratto Laudes-Clusio per l'importo di 330,00 €, più IVA 22%, importo totale 402,60 € per i motivi di cui nella premessa.
2. Il servizio finanziario viene autorizzato ad aumentare l'impegno n. 1210/2025 per l'importo di 402,60 €.

3. Festzuhalten, dass die CIG-Kennnummer B8815EBA71 für die Rückverfolgbarkeit der Zahlungen bleibt.
4. Mit der Unterzeichnung bzw. Genehmigung der vorliegenden Maßnahme wird die Abwesenheit von Interessenkonflikten gemäß Art. 6-bis des Gesetzes vom 7. August 1990, Nr. 241 und gemäß Art. 12/bis des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 bestätigt.
3. Di dare atto che il codice CIG per la tracciabilità dei flussi finanziari rimane B8815EBA71.
4. Con la sottoscrizione ovvero approvazione di questo provvedimento si attesta l'assenza di conflitti di interesse ai sensi dell'art. 6-bis della legge 7 agosto 1990, n. 241 ed ai sensi dell'art. 12/bis della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17.

Gelesen, bestätigt und gefertigt

Letto, confermato e sottoscritto

Der Verantwortliche - Il responsabile
Dr.Ing. Tobias Marseiler

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Fachliches Gutachten	Parere tecnico
Der/die unterfertigte Verfahrens- verantwortliche bestätigt zur gegen- ständlichen Entscheidung die fachliche und verwaltungsmäßige Ordnungsmäßigkeit	Il/la sottoscritto/a responsabile di procedura conferma la regolarità tecnico-amministrativa nei confronti della presente determinazione.
elektronischer Fingerabdruck des Gutachtens - impronta digitale del parere +L0VCUfEO9WCG5DO1t+v7qaHwv7sp7f4mdi/CdP1NE4=	

Finanzdienst	Servizio finanziario
Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch den die finanzielle Deckung bestätigt wird (Art. 19 des D.P.R.A. Nr. 4/L vom 28.5.1999).	Visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (Art. 19 del D.P.G.R. 28 maggio 1999, n. 4/L).
elektronischer Fingerabdruck des Gutachtens - impronta digitale del parere v5aOSSbUCksgKeXRhTBc7R0XY16g06NZTaqZ3LYFVZE=	

Gegenständliche Entscheidung wird laut Art. 5, Abs. 1 der geltenden Satzung unverzüglich vollstreckbar. Sie wird auf der Amtstafel der Bezirksgemeinschaft Vinschgau für 10 aufeinanderfolgende Tage veröffentlicht. Mit der Veröffentlichung, auch wenn sie verspätet erfolgt, beginnt die Laufzeit der gesetzlichen Fristen für die von der Rechtsordnung vorgesehenen Anfechtungen und Einsprüche.

Gegen diesen Verwaltungsakt kann innerhalb von 60 Tagen ab Kenntnisnahme seitens eines Interessierten bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs eingereicht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage.

Ai sensi dell'art. 5, co. 1 dello Statuto vigente la presente determinazione diventa immediatamente esecutiva. Viene pubblicata per 10 giorni consecutivi sull'albo pretorio digitale della Comunità Comprensoriale Val Venosta. Dalla pubblicazione, anche se tardiva, decorrono i termini legali per le impugnazioni ed i ricorsi previsti dall'ordinamento giuridico.

Contro il presente atto amministrativo ogni cittadino interessato può presentare entro 60 giorni dalla conoscenza dello stesso ricorso alla Sezione Autonoma di Bolzano del T.A.R. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine entro quale ricorre è di 30 giorni.